Mec-Mei

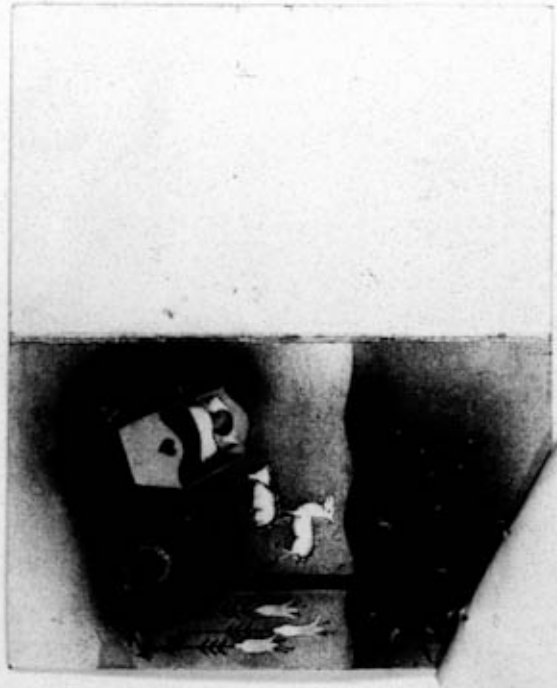
Met dankbaarheid en blijdschap geven wij U kennis van de geboorte van ons dochtertje

Eleonora Antje

J. A. Meijerink
J. Meijerink-Slot

Halfweg 16-3-'46
IJweg 147

ELLY



Halfweg 4-10-'46.

Best wishes to baby

Mrs. Roosevelt,

There in Holland we are very glad to be in a free land again. American helped us. Therefore we were all glad to see Americans. The sixteenth of March, I got a baby; who I called Eleonore like you. Here was an American some time ago and he said: "What's the baby's name?" I said: "Well, Eleonore like Mrs. Roosevelt!" He said: "You must tell it her that I'll find it pretty." I'll tell it too you. Holland, we must explain thankful. ...th greetings fr... Ele...

Halfway 4-10-'46.

Mrs. Roosevelt,

Best wishes
E

Here in Holland we are very glad
to be in a free land again. American helped us.
Therefore we were all glad to see Americans.
The sixteenth of March, I got a baby,
who I called Eleanor like you.
There was an American some time ago and
he said: "What's the baby's name?"
I said: "Well, Eleanor like Mrs. Roosevelt."
He said: "You must tell it her that
she will find it pretty."
Therefore I'll tell it too you.
We, here in Holland, we must complain
that we are very thankful.
Now I finish with greetings
from Holland.

Also here in Holland is an Eleanore too.
She is half an year old now.

F. A. Meyerink.
Yweg 147
Zwanenburg.
Halfway (N-H)

Excuse my writing.
I am a Dutch woman and
cannot write
so good English.